

26 - 5 - 1972



Nr .....

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

BETREFT

Nr. 3439/II/N

Mevrouw,

In zitting van 2 mei 1972 heeft de Nederlandse Afdeling van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V. C. T.), kennis genomen van uw klacht dd. 14 maart 1972 tegen de Rijkswacht van Drongen die aan een Nederlandstalige een vraag stelt i. v. m. de taal waarin zij wenst haar verklaringen af te leggen.

Het gebruik van de talen bij het vooronderzoek in strafzaken en meer bepaald bij het opstellen van een proces-verbaal betreffende de opsporing en vaststelling van een misdrijf, is geregeld bij de artikelen 11 en volgende en 34 van de wet van 15 juni 1935 op het gebruik van de talen in gerechtszaken, en valt dan ook buiten de toepassing van de wetten op het gebruik der talen in bestuurszaken.

Te Uwer informatie kan worden aangestipt dat ingevolge artikel 34 van voormelde wet de processen -verbaal in strafzaken dienen te vermelden in welke taal de verklaring van betichte, klager of getuige afgelegd werden. (vgl. Lindemans, Algemene Practische Rechtsverzameling. V<sup>o</sup> Taalgebruik in gerechtszaken nr. 176, blz. 101).

./.

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht heeft krachtens art. 60 van de op 18 juli 1966 samengevatte wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (S. W. T) enkel tot taak voor de toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken te waken.

Zij stelt dan ook vast dat zij niet bevoegd is uitspraak te doen over uw klacht.

Met de meeste hoogachting.



De Voorzitter,

[Redacted signature area]